Revue de presse - Boutville 2012

## Animations Ville debout, à Langueux - Saint-Brieuc

lundi 16 janvier 2012 – Ouest France



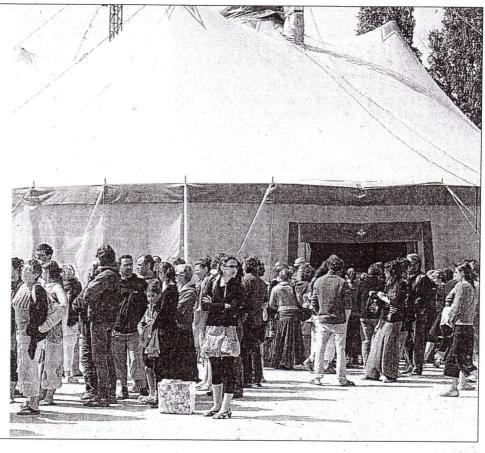
À Boutdeville, animations Ville debout à partir de 10 h : film sur la baie, apéro concert, pique-nique partagé, randonnée familiale, spectacle de cirque, concert avec Oh Boy, Louis et son accordéon, Dési et sa vielle.

Dimanche 22, parc de la Briqueterie, à Boutdeville, à partir de 10 h.

### LANGUEUX

### Dix ans de la Briqueterie. Boutdeville en fête dimanche

Les dix ans du musée de la Briqueterie et les 25 ans de l'Association du petit train seront l'occasion, dès dimanche, de manifestations festives et artistiques hautes en couleur.



La compagnie Galapiat dressera son chapiteau, dimanche, sur le site de Boutdeville. (Archives Le Télégramme)

La Briqueterie s'apprête à fêter son dixième anniversaire avec faste. Cet équipement muséographique, pédagogique et artistique, géré par la communauté d'agglomération, s'associe pour la circonstance avec deux partenaires principaux, également basés à Langueux: l'Association du petit train des Côtes-d'Armor, qui franchit le cap des 25 ans, et le cirque Galapiat. La formule choisie pour célébrer l'événement est originale: la fête s'étalera sur quatre dimanches, un par mois de janvier à avril, et connaîtra son apothéose durant le week-end des 2 et 3 juin. Le site de Boutdeville (rebaptisé pour l'occasion Ville Debout) connaîtra une intense animation dès dimanche prochain, 22 janvier.

Toute l'agglo s'y met

« Mais il s'agit d'une manifestation communautaire. D'autres communes de l'agglomération y seront associées », explique Armelle Bothorel, vice-présidente de l'Agglo chargée de la culture. « Chaque rendez-vous déclinera un thème particulier », souligne Alain Séradin, du cirque Galapiat. Le chemin de fer, à Yffiniac le 26 février, la pêche à pied le 25 mars, au Valais (Saint-Brieuc), le voyage à Hillion, le 29 avril...

Mais dimanche, c'est « la terre, richesse de la baie » qui donnera le ton des animations, avec, dès 10 h, la projection du film de Rolland Savidan « L'arpenteur des grèves ». À 11 h, le duo Skrilh animera l'apéro par des textes en breton de la poé-

tesse-paysanne Anjela Duval, mis en musique par ses soins. À midi, chacun pourra apporter son pique-nique et le partager à la bonne franquette sous un chapiteau dressé dans l'enceinte de l'Association du petit train. Et à 14 h 15, rendez-vous pour une promenade digestive (45 minutes) jusqu'au lieu du spectacle de cirque, tenu secret. Toutefois, les personnes qui marchent difficilement, ou accompagnées de jeunes enfants seront mises dans la confidence, et pourront se rendre sur place en voiture.

### On demande musiciens amateurs

Après le grand show des Galapiats (5 €), et le retour par le même moyen, un concert fes-

tif avec scène ouverte réunira la Fanfare à lode de Pléneuf-Val-André, le groupe de musiques festives du monde Oh Boy et les vielleux et harmoniste Dési d'Yffiniac. La journée se terminera autour d'un bol de soupe bien chaude, préparée par les organisateurs de la fête... avec le concours du public. Il est également possible de se joindre au futur « grand orchestre » qui animera le week-end de juin. Répétitions ouvertes à tous dès samedi à partir de 10 h à Boutdeville.

Plus prosaïquement, on peut également donner un coup de main, chaque veille de fête, pour le montage du chapiteau et les préparatifs. Cette notion de « projet participatif » est très chère aux organisateurs.

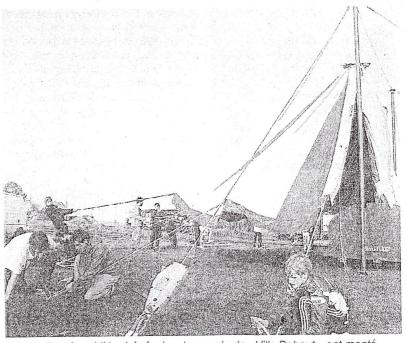
Revue de presse Boutville 2012

### Premier rendez-vous festif dimanche à Boutdeville

Pour fêter le 25° anniversaire de l'association des chemins de fer de la Baie et le 10° anniversaire de la Briqueterie, Saint-Brieuc Agglomération et ses deux partenaires, l'Association des Chemins de Fer des Côtes-du-Nord (ACFCdN) et Galapiat cirque donnent un premier rendez-vous au public dimanche sur le site de Boutdeville. En attendant le grand week-end festif des 2 et 3 juin, les organisateurs proposent, des rencontres dominicales mensuelles thématiques sur le site de Boutdeville, rebaptisé pour l'occasion Ville Debout.

### Le programme de dimanche

Ce premier dimanche festif aura pour thème « La terre, richesse de la Baie ». Dès 10 h projection à la Briqueterie du film de Roland Savidan et Florence Mahé « L'arpenteur des Grèves ». À 11 h, apéro concert dans un autorail mis à disposition par l'ACFCdN avec Skrilh Duo (jauge maxi 60 places, tarif au chapeau); à 12 h, pique-nique partagé sous chapiteau au cœur du site du petit train; à 14 h 30, départ en randonnée familiale de 45 minutes pour le lieu insolite du spectacle de cirque (possibilité de s'y rendre directement



Vendredi après-midi les bénévoles du peuple de « Ville Debout » ont monté, sur le site du petit train, le chapiteau guinguette qui abritera le concert dimanche après-midi.

en voiture) ; à 15 h 30, spectacle de cirque sous chapiteau, carte blanche à 5 artistes de la compagnie Galapiat (jauge limitée à 300 places, tarif 5 € à partir de 5 ans, billetterie ouverte à Boutdeville à partir de 10 h); à 17 h retour à Boutdeville pour un concert festif sous chapiteau: Fanfare à lode, Oh Boy, Dési et sa vielle (tarif au chapeau). À 19 h soupe partagée que le public est invité à préparer avec les organisateurs.

### Appel au peuple pour des tableaux vivants et un orchestre

Pour la fête des 2 et 3 juin, les artistes veulent créer des tableaux vivants en lien avec les années 30 et les activités de la baie, comme par exemple le mariage d'une ouvrière de la Briqueterie et d'un cheminot. Les organisateurs lancent un appel au peuple désirant participer aux ateliers mis en place à partir de février.

Par a lleurs tout celui qui aime la musique, qu'il soit musicien ou non, avec ou sans instrument, parent ou enfant, est invité à prendre part à un orchestre déambulatoire pour les fêtes Ville Debout. Les organisateurs fixent un premier rendez-vous dès ce samedi (de 10 h à 16 h avec pique-nique partagé) à Boutdeville.

Contact: François Alaitru, francois@galapiat-cirque.fr, tél. 06 09 86 21 99.

### Langueux. Les Galapiats animent Boutdeville, demain



À 11 h, café-apéro dans un autorail, animé par le concert de Skrilh, qui met en musique des textes en breton de la poétesse-paysanne Anjela Duval. (Photo Archives)

Les Galapiats, association circassienne, invite demain, à Boutdeville, le public au premier rendez-vous de « Ville Debout ». Au programme: apéro-concerts, pique-nique et spectacle.

Le site de Boutdeville, à Langueux, s'animera, demain, autour des Galapiats. Saint-Brieuc Agglomération a confié à cette troupe la tâche de mobiliser les citoyens de l'agglomération autour de «Ville Debout». Une expérience dont l'aboutissement sera présentée en juin, à l'occasion des dix ans de l'espace muséographie de La Briqueterie et des 25 ans de l'association des Chemins de fer des Côtes-du-Nord. Concerts et spectacle de cirque notamment lanceront, une série de rendez-vous mensuels.

### Une folie douce

La folie douce régnera à Boutdeville, demain, de 10 h à 21 h. Sous la houlette de l'association circassienne Les Galapiats, la journée s'annonce dynamique, musicale mais aussi spectaculaire. Cette jeu-

ne association accueillie en résidence au Grand Pré depuis quelques années dispose de tout le talent et de la douce folie créatrice nécessaires pour faire de ce premier rendezvous un moment à la fois convivial et spectaculaire.

### «La terre richesses de la baie»

Sur le thème de « La terre, richesses de la baie », cette première journée de « Ville Debout » sera animé par des apéro-concerts, un piquenique, un spectacle de cirque dans un lieu tenu secret, et une soirée guinguette sous chapiteau (cf ci-dessous).

L'idée de « Ville Debout », est de faire participer des habitants de l'agglomération à la création de tableaux vivants retraçant l'histoire du site de La Briqueterie.

### Chaque dernier dimanche du mois

Dans cet objectif, trois autres dates festives sont prévues avant le weekend des 3 et 4 juin moment où sera fêté l'anniversaire. Chaque dernier dimanche du mois, tous les volontaires, «citoyens qui veulent faire vivre leur territoire» pourront se joindre aux Galapiats pour constituer le Peuple Debout: le 26 février, à Yffiniac, le 25 mars, à Cesson et le 29 avril, à Hillion.

### > Pratique

« Ville-Debout », demain, site de Boutdeville, à Langueux, de 10 h à 21 h. Entrée libre. Pour faire partie du Peuple Debout, renseignements et inscriptions au 02.96.633.666.

### Le programme détaillé de demain

Pour la première rencontre dominicale mensuelle de Boutdeville, transformé pour l'occasion en « Ville Debout », le thème est « La terre, richesse de la baie ». Il sera décliné sous différentes formes : à 10 h, projection du film de Rolland Savidan « L'arpenteur des grèves », à La Briqueterie. À 11 h, café-apéro dans un autorail, animé par le concert du duo Skrilh, qui met en musique des textes en breton de la poétesse-paysanne Anjela Duval.

À 12 h 30, pique-nique sous chapiteau dressé dans l'enceinte de l'Association du Petit train, chacun pouvant apporter son pique-nique et le partager à la bonne franquette.

À 14 h 30, départ d'une marche (45 mn), de Boutdeville jusqu'au lieu du spectacle de cirque tenu secret. À noter que les personnes à mobilité réduite ou qui sont accompagnées de jeunes enfants seront mises dans la confidence, et pourront se rendre sur place en

À 15 h 30, spectacle de la compagnie Galapiat (5 €, à partir de 5 ans). Billetterie ouverte à partir de 10 h demain.

À 17 h 30, concert guinguette sous chapiteau.

À 19 h, soupe partagée sous chapiteau jusqu'à 21 h.

### Langueux. Ville Debout : carte blanche à Galapiat

21 janvier 2012 - télégramme



Coup d'envoi aujourd'hui d'un rendez-vous avec les arts, le cirque et la fête qui vous sera proposé chaque dernier dimanche du mois jusqu'en avril (puis les 2 et 3 juin) en divers lieux. Chaque rencontre dominicale proposera un moment d'histoire, des concerts, des spectacles de cirque et une soirée guiguette sous chapiteau. Le prétexte ? L'anniversaire du musée de la Briqueterie qui célèbre ses dix ans et celui des 25ans du Petit Train des Côtes-d'Armor. Les organisateurs ? L'association Des Figures et ses partenaires et celle de Galapiat Cirque qui a carte blanche ce dimanche sur le site de Boutdeville, à Langueux.

### Au programme du premier rendez-vous

Le thème choisi pour cette journée d'ouverture est le maraîchage. 10 h : projection du film de Rolland Savidan «L'arpenteur des grèves». 11 h : apéroconcert avec Skrilh (textes en breton d'Anjela Duval

repas). 14 h 15 : balade digestive (45min) jusqu'au lieu du spectacle de cirque (possibilité d'y aller en voiture, 5EUR). 17 h : retour à Boutdeville pour un concert festif sous chapiteau avec la Fanfare à mis en musique, participation au chapeau). 12 h : pique-nique sous chapiteau (prévoir son panierlode, Oh Boy et Dési (participation au chapeau). 19 h : soupe partagée. La prochaine rencontre aura ieu le 26 février à Yffiniac autour du thème du chemin de fer.

Dimanche dès 10 h à la Briqueterie sur le site de Boutdeville. 06.09.86.21.99. Site : galapiat-cirque.fr

### À Langueux, la Briqueterie fête ses dix ans

Et l'association des chemins de fer de la baie affiche 25 printemps. Des rencontres dominicales sont proposées sur le site de Boutdeville, rebaptisée Ville-Debout.

Le site de Boutdeville fêtera en 2012 un double anniversaire. Il y a 25 ans naissait l'Association des chemins de fer des Côtes-du-Nord qui s'est installée en 1993 à Boutdeville. De son côte. Il y a dix ans, la commune de Langueux faisait du site de Boutdeville un lieu de mémoire sur les activités de la baie, en créant le musée de la Briqueterie.

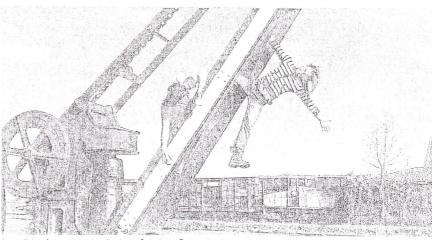
"Tout est parti d'une photo d'ouvriers de la briqueterie, souriants, témoignant de leur solidarité face aux pénibles conditions de travail qu'étalent les leurs dans cette usine. Nous avons eu l'idée de redonner vie au partage solidaire et festif de ces gens simples qui avaient le sens de la fête dans un asprit de fraternité », expliquent Alain Séradin et François Alaitru coordonnateurs des animations. C'est ainsi qu'est né le projet fou de la République de Ville-Debout. Le peuple est donc invité un dimanche pai mois à se retrouver pour participer activement à la fête.

### Spectacle de cirque

Dans le superbe cadre qu'offre Boutdeville, en bordure de la baie, on pourra découvir les arts du cirque, la musique, les arts plastiques, s'intéresser au patrimoine, rencontrer et échanger avec des « floures » de la baie.

avec des « figures » de la bale.

Ce premier dimanche festif a pour thème « La terre, richesse de la Baie ».



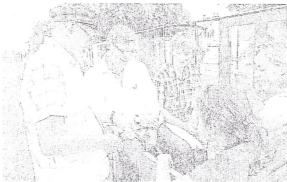
Les artistes des compagnies de cirque Galapiat et Petaouchnok seront parties prenante des animations proposées au peuple de Ville-Debout

Dès 10 h projection à la Briqueterie du film de Roland Savidan et Florence Mahé *L'arpenteur des grèves*. À 11 h, apéro-concert dans un autorail mis à disposition par l'Association des chemins de fer de la baie avec Skrilh duo (jauge maximun de 60 piaces). À 12 h, pique-nique partagé sous chapiteau au cœur du site du petit train ,

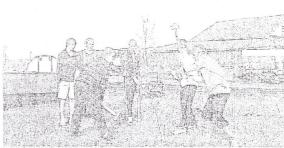
à 14 h 30, départ en randonnée familiale de 45 minutes pour le lieu insolite du spectacle de cirque (possibité de s'y rendre directement en voiture) ; à 15 h 30, spectacle de cirque sous chapiteau, carte blanche à cinq artistes de la compagnie Galapiat (jauge limitée à 300 places, tarif 5 € à partir de 5 ans, billetterie ouverte à

Boutdeville à partir de 10 h) ; à 17 h retour à Boutdeville pour un concert festif sous chapiteau : Fanfare à fode. Oh Boy, Dési et sa vielle. À 19 h soupe partagée que le public est invité à préparer avec les organisateurs.

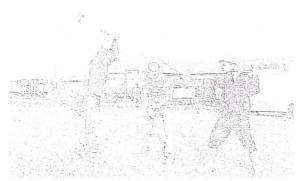
Parc de la Briqueterie, à Boutdeville, à Langueux à partir de 10 h.



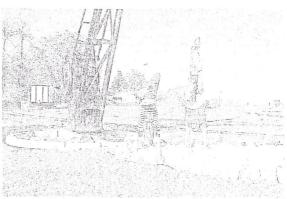
L'association des Chemins de fer de la baie fête ses 25 ans



Hier, les artistes ont monté le chapiteau qui sera le théâtre d' animations.



Un speciacle de cirque est prévu à partir de 15 h 30.



l e site de Boutdeville fêtera en 2012 un double anniversaire.

### Ville Debout. Une première pleine de promesses

27 janvier 2012 – Télégramme

projection à la Briqueterie, un apéro-concert dans un wagon, du cirque, de la marche, de la soupe, une guinguette, des habitants à l'honneur... Les organisateurs se réjouissent de cette réussite. «On a dû refuser des spectateurs sous le chapiteau de Saint-llan», explique François. Une première qui laisse envisager des surprises et de bons moments pour les quatre prochains mois. À noter que la prochaine édition se tiendra le 26 février. Le lieu de spectacle reste inconnu à ce jour. En revanche, il n'y aura pas de places limitées et ce seront trois spectacles qui seront proposés au Peuple. Vivement la prochaine édition. Dimanche, près de 500 personnes étaient présentes à Boutdeville pour créer leur Ville Debout. Une

# Langueux : second rendez-vous Ville-Debout

Forts du succès du rendez-vous du 22 janvier, les organisateurs proposent un programme alléchant pour le dimanche 26 février

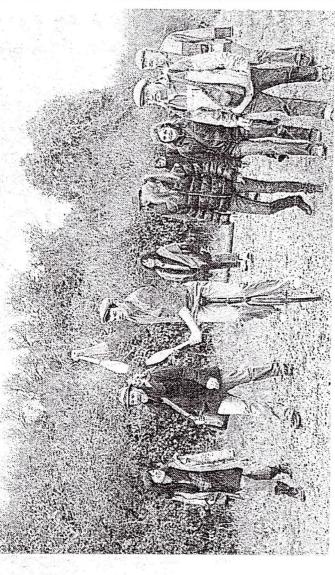
Les animations pour le 10° anniversaire de la Briqueterie et le 25° anniversaire de l'Association des chemins de fer des Côtes-du-Nord, vont monter en puissance jusqu'à la grande fête des 2 et 3 juin qui aura lieu sur le site de Boutdeville, rebaptisé pour l'occasion Ville-Debout.

Les animations débutent à 10 h 30, à la Briqueterie, avec le diaporama sonore de Pierre-Louis Carsin « Elle est très blanche ce matin, là, t'as vu ? », présenté par l'artiste avec les créateurs que la baie inspire. Le public pourra ensuite échanger avec les artistes. Entrée libre et gratuite dans la limite des places disponibles.

À 11 h 30, apéro concert dans l'autorail avec Julie & Julie (chant, guitare, accordéon). Tarif : 2 € (jauge limitée)

À partir de 12 h 30, pique-nique partagé en musique sous chapiteau à 14 h chomin de sirans Désart de

À 14 h, chemin de cirque. Départ de Boutdeville pour aller, après 1 h 30 de marche, à la découverte de trois spectacles en trois lieux insolites. Les personnes ne souhaitant pas marcher pourront se rendre à partir de 14 h au parking au fil de l'eau, à Yffiniac. Tarif (pour les trois spectacles),



Le peuple de « Ville-Debout » sera invité, dimanche après-midi, à se rendre à pied sur les lieux des spectacles, accompagné par les artistes des compagnies de cirque Galapiat et Pétaouchnok.

5 € à partir de 5 ans (jauge limitée). ¿
Les billets pour les spectacles sont à retirer jusqu'au 25 février à l'office de (tourisme de la Baie à Saint-Brieuc ou sur place à Boutdeville le jour même à partir de 10 h. Pas de réservation par téléphone.

À partir de 17 h, sur le site de Boutdeville, chapiteau guinguette et

soupe partagée. Animation avec la Fanfare à lode, les Moutons Noirs (chansons à texte militantes), et les Dix Daies (fest-noz).

Contact: François Alaitru, fran cois@galapiat-cirque.fr, tél 06 09 86 21 99.

Ouest France 23 février 2012

### Briqueterie. Deuxième « Ville Debout » dimanche

Le dimanche 22 janvier a marqué le lancement des rencontres mensuelles dominicales de Boutdeville, transformé pour l'occasion en « Ville Debout ». Organisés par Galapiat Cirque, ces rendez-vous mensuels aboutiront au temps fort des 10 ans de La Briqueterie les 2 et 3 juin. Le deuxième rendez-vous « Ville Debout » aura lieu dimanche.

Au programme

À 10 h 30, diaporama sonore de Pierre Louis Carsin, « Elle est très blanche ce matin, là, t'as vu ? », présenté par l'artiste avec les créateurs que la baie inspire. Entrée libre.

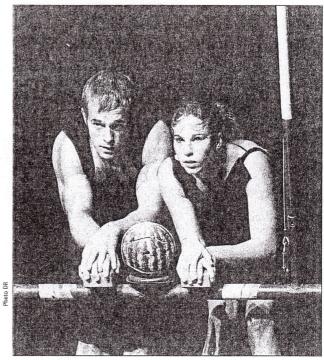
À 11 h 30, apéro concert dans l'autorail avec Julie Julie (chant, guitare, accordéon): 2 €.

À 12 h 30, pique-nique en musique sous chapiteau. Chacun apporte de quoi partager (sur place, il y aura une vente d'huîtres). Les visiteurs intéressés épluche-

Le dimanche 22 janvier a marqué ront des légumes pour la soupe le lancement des rencontres mendu soir.

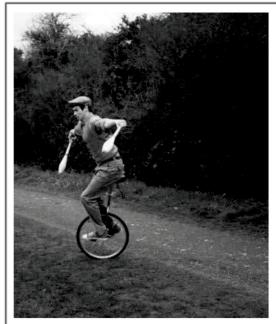
À 14 h, « chemin de cirque » : de Boutdeville les visiteurs partiront à la découverte de trois spectacles nichés au cœur de trois lieux insolites: Marie Mercadal du cirque Oblik, Frederic Vetel du collectif Pétaouchnok, Fred et Bert au trapèze Washington (cicontre). Pour les personnes souhaitant marcher moins, rendezvous à Yffiniac, au parking Au fil de l'eau, à 14 h, 5 € à partir de 5 ans. Les billets sont à retirer à l'office de tourisme de la Baie à Saint-Brieuc ou sur place le jour même à partir de 10 h. Pas de réservation par téléphone.

À partir de 14 h 30, circulation du tramway de Boutdeville, concert sous chapiteau, jeux de cartes et autres chaleurs d'hiver. À 17 h, chapiteau guinguette: La fanfare à lode, Les moutons noirs (chansons à texte militantes), les Dix Daies (fest-noz).



### Langueux. Ville Debout avec les Galapiats

25 février 2012 – télégramme



Dix ans de Briqueterie et 25 de petit train vont donner lieu à une grande fête. Ce sera à l'occasion du deuxième «festival» Ville Debout. L'idée: faire bouger tout le monde!

Le deuxième rendez-vous de Ville Debout, orchestré par le cirque Les Galapiats, à la demande de Saint-Brieuc Agglomération, prendra une dimension particulière. En effet, c'est à cette occasion que seront célébrés les dix ans de l'espace muséographie de La Briqueterie et les 25ans de l'association des Chemins de fer des Côtes-du-Nord. Ville Debout proposera, demain, un diaporama et une marche à la rencontre de numéros de cirque, mais aussi guinguette, pique-nique...

### Le dernier dimanche du mois jusqu'en juin

L'idée de Saint-Brieuc Agglomération est de mobiliser les citoyens de l'agglomération autour de ce concept, à l'occasion de ces anniversaires culturels. L'aboutissement du projet est prévu en juin mais en attendant, chaque dernier dimanche du mois, Les

Galapiats proposeront de nouvelles rencontres festives. Les «citoyens qui veulent faire vivre leur territoire» pourront se joindre à eux pour constituer le Peuple Debout.

### Diaporama et pique-nique musical

Demain donc, à 10h30, le public est invité à se rendre à Boutdeville, à Langueux, pour assister à la diffusion du diaporama sonore de Pierre-Louis Carsin, «Elle est très blanche ce matin, là, t'as vu?», présenté par l'artiste, avec les créateurs que la baie inspire (entrée libre dans la limite des places disponibles). La projection sera suivie d'échanges avec le public. À 11h30, le public se dirigera vers le parc de l'association des Chemins de fer des Côtes-du-Nord, pour un apéro concert avec Julie Julie, dans l'auto-rail. (Tarif: 2EUR, jauge limitée, sous réserve). Cet intermède musical sera suivi d'un pique-nique en musique sous chapiteau. Chacun apporte de quoi partager (sur place, il y aura une vente d'huîtres) et les visiteurs intéressés éplucheront des légumes pour la soupe du soir.

### Chemin de cirque

Toujours demain, à 14h, départ d'un «chemin de cirque», en direction d'Yffiniac. Une heure trente de marche qui mènera les participants à la découverte de trois spectacles nichés au coeur de trois lieux insolites: Marie Mercadal, du cirque Oblik; Frédéric Vetel, du collectif Pétaouchnok, et Fred et Bert, au trapèze Washington. Tarif: 5EUR, à partir de 5ans (jauge limitée). Billets à retirer à l'Office de tourisme de la Baie ou sur place, à partir de 10h. Pas de réservation par téléphone. À noter que les personnes souhaitant marcher moins peuvent constituer un autre groupe, qui partira, quant à lui, directement du parking au fil de l'eau, à Yffiniac, également à 14h.

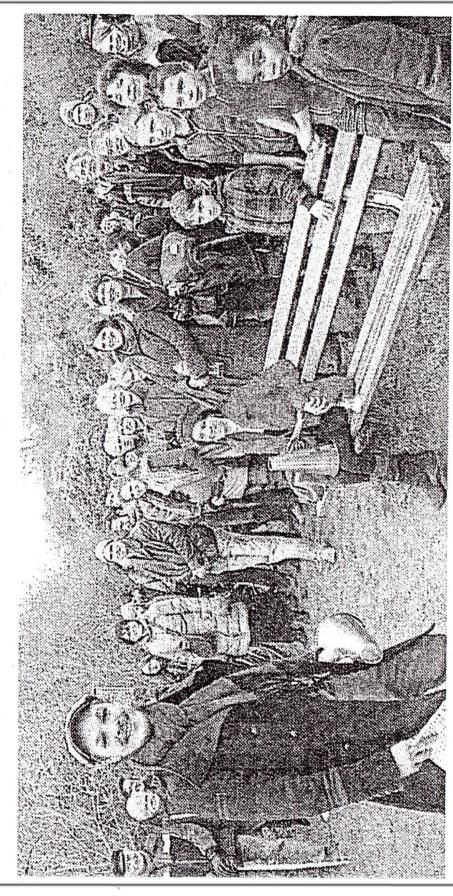
### **Exposition et concert**

Ceux qui ne partiront pas ne sont pour autant pas oubliés: ils pourront visiter La Briqueterie et sa nouvelle exposition «La Bête Humaine»; mais aussi assister à un concert sous chapiteau, ou participer à des jeux de cartes. À 17h, tout le monde se retrouvera à Boutedeville, où la guinguette des Moutons Noirs, la fanfare à lode et le fest-noz des Dix Baies, et soupe, sous chapiteau, permettront de terminer cette journée de manière conviviale.

Pratique Le parking du lycée deSaint-llan sera ouvert aupublic de Ville Debout. Contact: François, tél.06.09.86.21.99.

### 

# Second dimanche Ville-Debout à Langueux



cirque proposent un second rendez-vous d'animations et de spectacles ce di-Dans le cadre des festivités du 10e anniversaire de la Briqueterie et du 25e anniversaire de l'association du petit train, les artistes de l'association Galapiat manche, à partir de 10 h 30.

28L35

### À Langueux, Boutdeville s'anime ce dimanche

Tour en petit train, spectacles de cirque, déambulations musicales sont au programme. L'organisation nous met l'eau à la bouche...



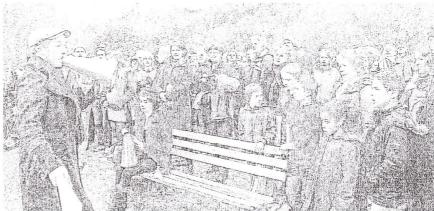
Trois questions à...



Alaitru coordonnateur Ville Debout.

### Comment est née l'idée des dimanches Ville Debout ?

Saint-Brieuc agglomération, qui gère le musée de la Briqueterie, a souhaité fêter début juin le 10<sup>e</sup> anniversaire du musée et y associer l'association du petit train, présente sur site de Boutdeville, qui aura 25 ans cette an-née. Galapiat cirque, et plus particulièrement notre doyen langueusien Alain Séradin, a proposé à l'Agglo d'animer dès le début 2012, une fois par mois, le site de Boutdeville, Tout est parti d'une photo d'ouvriers de la Briqueterie, vue au musée, exprimant à la fois leurs rudes conditions de vie dans cette usine mais aussi



Ils étaient près de 300 spectateurs, lors du premier rendez-vous de Ville-debout, le 22 janvie

leur solidarité et le plaisir de faire la fête ensemble. Nous avons eu envie de faire revivre ce site chargé d'histoire en proposant aux habitants du quartier, rebaptisé pour l'occasion Ville Debout, et au public en général d'être acteurs de la fête. C'est ainsi que nous donnons rendez-vous au public à Boutdeville chaque dernier dimanche du mois jusqu'à la grande fête des 2 et 3 juin.

### Quelles animations proposez-vous?

Nous proposons des le dimanche matin au public de découvrir et

l'histoire ou les richesses naturelles et artistiques de la Baie. Apéro-concert et pique-nique partagé sous chapiteau permettent ensuite de faire connaissance et d'échanger. L'après-midi, le public est invité à un ou plusieurs spectacles dans des lieux qui changent chaque fois autour de la Baie. De retour à Boutdeville, un concert anime la soirée, avant de partager une soupe aux légumes de la Baie.

Et le bouquet final

L'objectif de Galapiat cirque est de préparer, au fil des dimanches, le peuple de Ville Debout à prendre le pouvoir pour les festivités des 2 et 3 juin. L'orchestre, composé de gens du peuple, musiciens ou non, est en cours de constitution pour animer le week-end. On pourra voir des tableaux vivants, comme le mariage d'une ouvrière de la Briqueterie avec un cheminot du petit train et de nombreuses autres animations préparées par des bénévoles et des associations partenaires telle Marée Haute. Ce sera une belle fête, avec le public comme acteur

### Demandez le programme des animations...

Le public est invité à se rendre à la Bri- libre et gratuite dans la limite des ...14 h queterie, où le petit train fonctionnera également toute la journée. En attendant, voici le détail du programme.

Diaporama sonore de Pierre-Louis Carsin « Elle est très blanche ce matin, là, t'as vu ? », présenté par l'artiste avec les créateurs que la baie inspire. Ensuite, échanges et discussions avec le public

Rendez-vous à la Briqueterie, entrée

places disponibles.

### 11 5 30

Apéro-concert dans l'autorail avec Julie & Julie (chant, guitare, accordéon). Tarif : 2 € (jauge limitée)

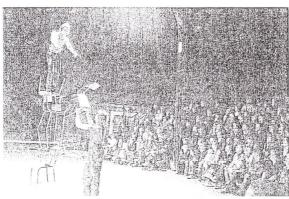
Pique-nique partagé en musique sous chapiteau.

Chemin de cirque. Départ de Boutdeville pour aller, après 1 h 30 de marche, à la découverte de trois spec-tacles en trois lieux insolites. Les personnes ne souhaitant pas marcher pourront se rendre à partir de 14 h au parking au fil de l'eau, à Yffiniac. Tarif (pour les trois spectacles), 5 € à partir de 5 ans (jauge limitée). Les billets pour les spectacles sont à retirer jusqu'au 25 février à l'office de tourisme de la Baie à Saint-Brieuc ou sur place

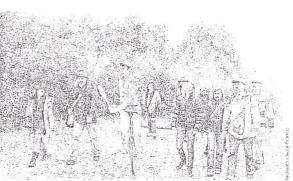
à Boutdeville le jour même, dès 10 h. Pas de réservation par téléphone.

Sur le site de Boutdeville, chapiteau guinguette et soupe partagée. Ani-mation avec la Fanfare à lode, les Moutons Noirs (chansons à texte militantes), et les Dix Daies (fest-noz).

Contact. François Alaitru, françois@ galapiat-cirque.fr, tél. 06 09 86 21 99.



Lors du premier rendez-vous, le chapiteau avait fait le pleir



Le peuple de Ville-Debout sera invité à se rendre à pied sur les lieux des spectacles, accompagné par les artistes des compagnies de cirque Galapiat et

## Ville-Debout # 3 : des animations à Langueux - Saint-Brieuc

samedi 24 mars 2012 - Ouest France

Troisième rencontre mensuelle pour les dix ans du musée de la Briqueterie et les 25 ans de l'association du Chemin de fer des Côtes-du-Nord, avec la participation des Galapiats.

A 10 h 30, Cesson cinéma par Roland Savidan.

A 11 h 30, apéro concert dans un wagon avec City Zen project (slam).

A 12 h 30, pique-nique en musique sous chapiteau. Chacun amène de quoi partager. A 14 h, balade de cirque, carte blanche à Rosalie et Crapon, départ pour Cesson plage par la baie ou rendez-vous sur le parking de la plage du Valais, à 15 h.

Et aussi : tours de tramway, visite de la Briqueterie et autres surprises, sans oublier le concert de Boubacar Traoré au Grand Pré, à 17 h.

Dès 17 h, concert de Users acoustique, fest-noz avec les Gréveux, Alfred.

Dimanche 25, partir de 10 h 30, site de Boutdeville, la Briqueterie, à Langueux.



### Langueux. Ville Debout avec les Galapiats

24 mars 2012 - télégramme



Cap à l'ouest, demain, sur le thème des «Artistes et la Baie», pour discuter de cabanes sur pilotis, danser sur des rythmes hip-hop et des cercles circaciens. Une invitation lancée par les Galapiats dans le cadre de la manifestation Ville Debout.

Langueux et Yffiniac le mois dernier; Cesson demain et Hillion en avril. Les rencontres festives de Ville Debout accueillent les habitants de l'agglomération. Le début de la journée se passera à la Briqueterie où sera projeté, à 10h30, «Cesson cinéma», proposé par Roland Savidan à partir d'archives de l'atelier documentaire de la cinémathèque de Bretagne. Cette projection sera suivie, à 11h30, d'un apéro-concert dans un wagon. Il sera animé par City-Zen-Project et leur émission «Des mots avant tout», présentée par Eugène Manitou et son invité Oscar le Lascar. Un pique-nique libre sous chapiteau permettra à tous de se restaurer avant la marche de l'après-midi.

### «Chemin de cirque»

À 14h, les Galapiats proposeront un départ pour une randonnée pédestre vers la plage de Cesson, par la baie (prévoir bottes ou de marcher pieds nus). Les deux heures de marche aller-retour seront émaillées de surprises circassiennes et musicales. Les Galapiats ont donné carte blanche à Rosalie et Crampon pour organiser ces rencontres, qui s'annoncent humoristiques. Ceux qui ne souhaitent pas se joindre à la randonnée peuvent se rendre directement au parking de la plage du Valais, à 15h.

### Concert et fest-noz

Pendant que les uns marcheront, les autres pourront rester à Boutdeville pour des tours de tramway, une visite gratuite de la Briqueterie et d'autres surprises. Tout le monde s'y retrouvera à 17h, pour une guinguette, concert acoustique des Users (hip-hop et rock'n'roll), suivis d'Aïcha et compagnie pour des reprises; puis d'un fest-noz animé par Les Greveux, le groupe de musique traditionnelle des Grèves et par Alfred, le duo formé d'Alain Le Boulanger et Frédérick Navarre.

### Le Peuple debout

L'idée de Saint-Brieuc agglomération est de mobiliser les citoyens de l'agglomération autour du concept de Ville Debout, à l'occasion des anniversaires de la Briqueterie et de l'association des Chemins de fer des Côtes du Nord. L'aboutissement de ce projet est prévu en juin. Mais en attendant, chaque dernier dimanche du mois, les Galapiats proposent des rencontres festives, au cours desquelles les «citoyens qui veulent faire vivre leur territoire» peuvent se joindre à eux pour constituer le Peuple Debout.

Pratique Demain, à 10h30: Briqueterie, à Boutdeville. Entrée libre dans la limite des places disponibles. À11h30, apéro-concert, 2EUR (jauge limitée). À14h, «Chemin de cirque», au départ de Boutdeville ou à15h, plage du Valais. Tarif: 5EUR, à partir de 5 ans. Billets à retirer à l'office de tourisme de la Baie ou sur place, à partir de 10h. Pas de réservation par téléphone. Renseignements: François, tél.06.09.86.21.99. Parking au lycée de Saint-llan.

## Ville debout : toujours autant de succès - Langueux

mardi 27 mars 2012 – Ouest France



de Ville vous. Tout a commencé le Roland Savidan a présenté organisateurs des rendezdebout avaient le sourire. Pour la 3 e édition, le public était encore au rendezmatin à la Briqueterie où d'images d'archives sur Cesson : pêche aux coques, pardon et carnaval de Cesson, etc. mensuel montage Dimanche un

L'autorail s'est ensuite rapidement rempli pour l'apéro concert avec Citizen Project (slam).

spectateurs ont assisté au montage burlesque sur la plage d'une cabane cessonnaise par les clowns Rosalie et Crampon. Pour l'occasion la cabane restaurant bistrot du Valais avait ouvert ses portes. De retour à Boutdeville, le peuple a pu assister au concert de Users acoustique avant le fest-noz animé s'est mis en marche pour rejoindre par la grève la cité baby et la plage du Valais à Cesson. La, 300 Après le pique-nique à Boutdeville qui a rassemblé près de 15 personnes, le peuple de Ville-Debout par les Gréveux. Avant Ville debout n° 4, le 29 avril, les compagnies Galapiat et Petaouchnok, donnent rendez-vous aux amoureux du cirque pour le festival « Tant qu'il y aura des mouettes » au Grand-Pré, les 13, 14 et 15 avril prochains.

## Cirque. Galapiat installera son chapiteau dimanche

24 avril 2012 - télégramme



Pour fêter le dixième anniversaire de La Briqueterie et le 25e de l'association du P'tit train, tous deux à Boutdeville à Langueux, Saint-Brieuc Agglo a confié à l'association Galapiat, le soin d'aller proposer, une fois par mois, un spectacle de cirque et musique en un lieu insolite à découvrir dans une des communes voisines.

### Le chapiteau au bout du chemin

Dimanche, pour la quatrième des six manifestations prévues, c'est à Hillion que Galapiat installera son chapiteau dans un endroit que les spectateurs

découvriront au dernier moment. Et ce, après une marche qui partira de La Grandville, à14h. Le deux musiciens chiliens: Ruan Manuel, Nico, Tamara, Ronda, Lian et Federico. C'est à la suite d'un spectacle proposé sera aux couleurs de l'Amérique latine avec quatre artistes de cirque argentins et séjour en Argentine à Rio Quarto, que Galapiat a noué des liens avec ces artistes qui développent un projet dans le cadre d'un cirque social (quartiers, prisons, écoles) et qui veulent créer une école de cirque à Rio Quarto pour contrebalancer Buenos Aires où tout est concentré. C'est donc cette équipe qui séjourne durant troismois à Langueux et qui évolue sous le chapiteau. Pratique À Boutdeville, à 10h30, film et réflexion citoyenne à La Briqueterie; à11h30, concert apéro en autorail (2EUR); douze pique-niques à partager en musique sous le chapiteau; à13h, départ à vélo iusqu'à La Grandville; à 14h, départ de la marche jusqu'au site du chapiteau; à 15h30, spectacle de la compagnie argentine. Entrée: 5 EUR.

### Ville-Debout. Quatrième édition dimanche

24 avril 2012 – Télégramme

avec histoire de cirque en musique. À 12h30, pique-nique et trois départs pour un spectacle. À partir de 13h, départ à vélo pour Hillion (encadré par Vélo utile). À 14h, départ de la balade depuis la plage personnes ne souhaitant pas marcher. À 15h30, spectacle de cirque, «Aclap circo social», à la plage de Lermot. Pendant ce temps, à Boutdeville, mobiles sonores construits par les élèves de l'école Dimanche, pour sa quatrième édition, Ville-Debout traversera la baie et partira à Hillion, sur les rythmes argentins. Voici le programme complet. À 10h30, projection d'un documentaire de Roland Savidan. De 11h à 13h, atelier vélo, mené par Vélo utile. À 11h30, apéro-concert dans un autorail, de Grand-Ville (une heure de marche). À 15h15, rendez-vous au parking de Lermot, pour les Notre-Dame, de Langueux, et de l'école Saint-René, d'Hillion. À 16h et 18h, spectacle «Tim Taou» sous yourte. À 19h30, concert du duo Vasquez-Mustillo (tango argentin) et autres surprises.. Pratique Spectacle de cirque «Aclap circo social»: 5EUR; à partir de 5ans. Places à retirer sur le site, dimanche matin. Spectacle «Tim Taou»: 6EUR; dès 4 ans.

Réservations au Grand Pré, tél.02.96.52.60.60.

### Le spectacle de Ville debout sur un site hillionnais

vendredi 27 avril 2012 - Ouest France



Dimanche 29, ce sera l'acte IV du projet Ville debout. C'est ainsi que l'association Galapiats Cirque a rebaptisé le site de Boutdeville, le temps d'un projet imaginatif et festif. « Nos productions sont liées aux 10 ans de la briqueterie et aux 25 ans du petit train, expliquent les membres de Galapiats cirque. On a proposé de créer un événement autour de ces anniversaires et de l'étaler sur six mois. »

Un dimanche par mois depuis février, les Galapiats proposent un spectacle dans un lieu insolite de la baie, avec toujours le même rituel : 10 h 30, petit documentaire à la Briqueterie pour discuter, débattre et échanger, 11 h 30,

apéro-concert dans un wagon puis pique-nique sous chapiteau à Boutdeville. À 14 h départ vers un lieu insolite de la baie, pour y découvrir un artiste de cirque. En fin d'après-midi, retour à la Guinguette pour partager une soupe, un vin chaud, danser... Ce mois-ci, le spectacle aura lieu à Hillion.

### Des artistes argentins

La particularité du mois d'avril est d'aller de Boutdeville à Hillion en proposant une balade en vélo, un autre départ est proposé à 14 h depuis la plage de la Granville. D'autres pourront rester sur place à la briqueterie où des animations seront proposées : apprendre à danser le tango, faire des tours de tramway, etc.

Le spectacle sera interprété par quatre artistes de cirque et deux musiciens qui viennent de Buenos Aires et de Rio quattro. Juan Manuel, Nico, Tamara, Ronda, Lian et Frédérico font partie de la compagnie Aclap Circo social. Leur particularité est le cirque social ; ils travaillent avec des publics où l'accès à la culture est difficile.

Contact: François Alaitru, 06 09 86 21 99.

### Langueux. Ville Debout recrute des artistes d'un jour

28 mai 2012 - télégramme



Vous avez toujours eu envie de participer à un spectacle? De devenir artiste? L'occasion vous est offerte en tant que bénévole, pour la dernière de Ville Debout, dimanche, aux Grèves de Langueux.

Eh non, pas toujours aux mêmes de faire leur cinéma ou leur cirque! Pour l'apothéose de Ville Debout, série d'animations musicales et circassiennes qui a débuté en janvier sur le site de Boutdeville à Langueux, l'association Galapiat Cirque, La Briqueterie et Le Petit Train des Côtes-du-Nord proposent aux bénévoles de monter dans le train du spectacle.

### «Scènes de vie»

«Que l'on soit affecté aux buvettes, à la restauration, à l'accueil, à la billetterie, aux toilettes sèches ou artistes, tout le monde participera au tableau vivant du début du dimanche après-midi; cela a toujours été l'esprit de cette fête», explique François Alaitru, de l'association des Galapiats qui recherche, d'ailleurs, toujours des bras pour les samedi2 et dimanche3, voire pour les jours précédents. Ce tableau vivant, évoquant les premiers départs en vacances ou, plus exactement, en «congés payés», ne sera que l'une des scènes de vie proposées tout au long de ce long dimanche qui débutera à 6h22 par le «réveil des loups», ou comment célébrer le lever du soleil en poésie sonore dans un autorail. Une mise en bouche et en mots avant d'assister et de participer à une «conférence gesticulée» sous une halle aux passions, transformée en «maison du peuple» pour l'occasion. Un remue-méninges qui prendra fin à 18h par le grand débat sur les années 30, en musique, théâtre et cirque.

### Balades-cirque et bal-nuisette

Entre-temps, les visiteurs et spectateurs n'auront pas le temps de s'ennuyer: lieux d'écoute (récits de vie et ambiances sonores), jeux en bois, concerts sous chapiteau, visite du musée, circulation en train et démonstrations ferroviaires (2 EUR à partir de deux ans), sans oublier du slam dans une voiture voyageurs du Petit train des Côtes-du-Nord, figurent au menu, et ce jusqu'à 20h. Autre point fort de cette journée, le pique-nique en commun (restauration possible sur place) et, bien entendu, les balades-cirque qui donnent toute sa coloration à Ville Debout: en l'occurrence, une heure de promenade, agrémentée d'un spectacle surprise de cirque; départs à 14h32, 15h14 et 16h02 (5EUR, billets à retirer sur place à partir de 10h). Et, pour ceux qui auraient envie de se mettre dans l'ambiance dès le samedi soir, un «bal nuisette» animé par quatre groupes qui savent ce que chauffer une salle veut dire, leur tend les bras sous le chapiteau-guinguette. Bref, un superbe week-end pour finir de fêter en beauté les dix ans de la Briqueterie et les25ans du Petit train des Côtes-du-Nord.

Contact Tél.06.09.86.21.99 ou francois@galapiat-cirque.fr

### Ville-Debout : un week-end festif - Saint-Brieuc

jeudi 31 mai 2012 - Ouest France

La Briqueterie fête ses 10 ans et l'Association du chemin de fer des Côtes-du-Nord ses 25 ans.

### Samedi 2

À 19 h 30, accueil en musique avec l'orchestre Debout, à la Briqueterie. Entrée libre. De 20 h à minuit, bal nuisette dans le chapiteau guinguette : 4 h de concerts non-stop. Au programme : MP6 (fest-noz), Raluch Baluch, un trio atypique (sax, clarinette et accordéon), Pavan Takin, musique de voyage et de fête, entre tzigane et turbofolk, les différents univers de ces musiciens se croisent sur des thèmes de Balkans.



### Dimanche 3

Entrée libre, sauf tours de train et balade de cirque.

De 6 h 22 à 10 h, réveiller les loups, levée du soleil en poésie sonore dans l'autorail. Dès 11 h et jusqu'à 20 h, récits de vie et ambiances sonores, jeux en bois, concert sous chapiteau, visite du musée, circulations en train et démonstrations ferroviaires.

À 11 h, conférence gesticulée « L'impensé politique ou les tribulations d'une fantaisiste en redressement ». À 12 h 30, pique-nique partagé ou restauration sur place (galettes saucisses, etc.), en musique. De 14 h à 18 h, scène de vie « Premiers congés payés, vivent les vacances » ou un départ en vacances dans les années 30 avec cirque, théâtre, musique et train.

À 14 h 32, 15 h 14, 16 h 02, départs pour trois balades de cirque dans trois lieux tenus secrets. Tarif : 5 € à partir de 5 ans, jauge limitée, billet à retirer sur le site de Boutdeville.

À 16 h, spectacle de slam. À 18 h, scène de vie, grand débat populaire des années 30 en théâtre, cirque et musique.

en train (2 €) et les balades cirque (5 € à partir de 5 ans). Billetterie sur place le dimanche, à partir de Samedi 2 et dimanche 3, la Briqueterie, site de Boutdeville. Animations gratuites sauf les circulations

## LE TELEGRANNE du NARDI 5 JUN 2012

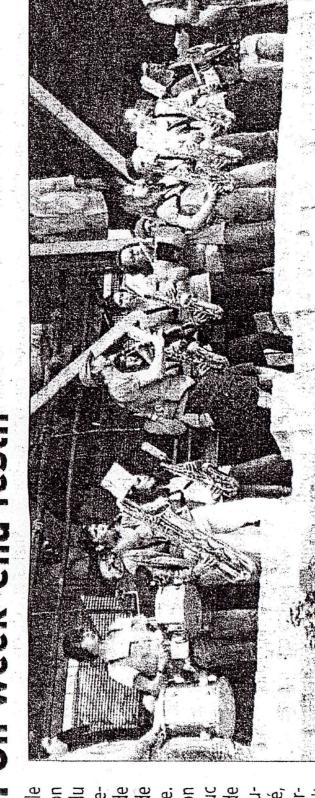
### YOUNGER

# Vile Debout Un Week-end festif

25° anniversaire de l'Association Cette année, on célébrait le ie. A cette occasion, deux jours de fête ont été organisés au parc de Agglomération, la municipalité de du chemin de fer des Côtes du Nord et les dix ans de La Briquetees organisateurs, l'association Galapiat, associée à Saint-Brieuc 'association UnVsti, avait œuvré durant six mois pour faire de sien, la bibliothèque, le Grand Pré, a Fanfare à Iode, le Cri de l'Ormeau, Gaspard Hazard et Balt Boutdeville, samedi et dimanche. angueux, l'Office culturel langueu-Hazard, les intervenants musicaux de Saint-Brieuc Agglomération et Boutdeville un lieu unique

### Comme un voyage

Une première constatation s'impose : ici, on est venu pour rigoler,



La fanfare de l'OCL, accompagnée de novices, a joué durant ces deux jours de festivités.

échanger et partager cette folie artistique. Le public, soit environ 1.500 entrées sur les deux jours, a été attentif et terriblement curieux. Les visages étaient souriants, surpris par des animations hors du commun. Un voyage dans la qua-

trième dimension était proposé. Le samedi, un mariage a été célébré entre une ouvrière de La Briqueterie et un cheminot, et le dimanche, une scène de vie intitulée « Premiers congés payés, vivent les vacances » était proposée. Une

fresque humaine accompagnée par une centaine de bénévoles était présentée. Au programme : des balades de cirque, un bal, des jeux en bois...

Un week-end qui a été à la hauteur des attentes.